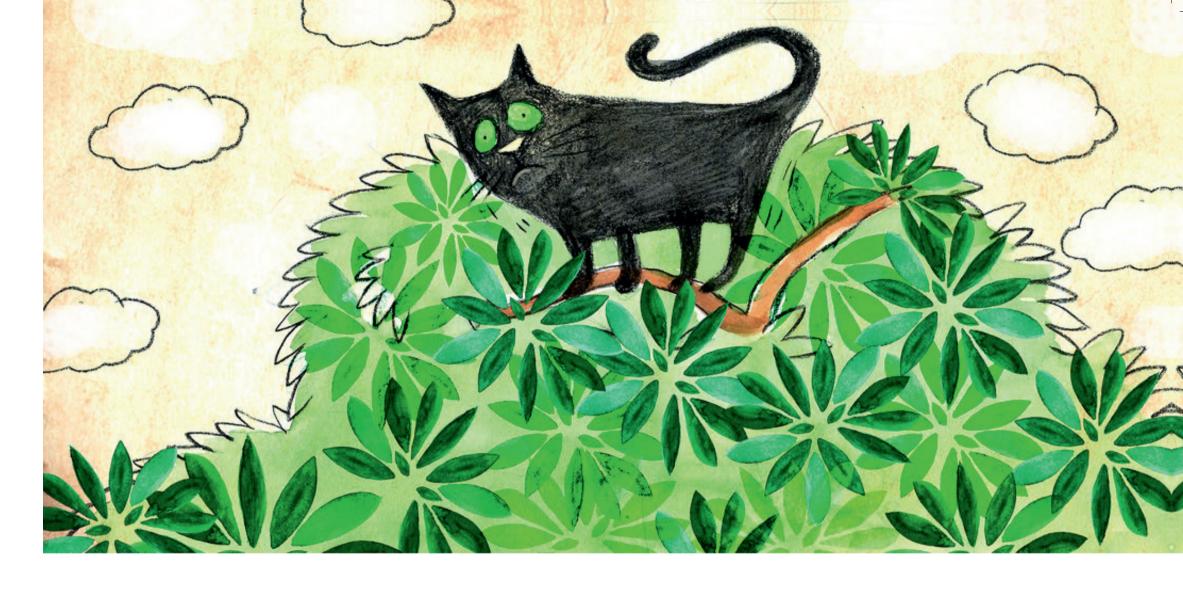
# C'est la faute du chat! (French)

Le garçon dans cette histoire n'a pas pu rendre ses devoirs à cause d'un chat. Mauvaise excuse ? Attends d'y lire ce qui lui est arrivé et comment un évènement peut entraîner à un autre, puis à plusieurs autres...

This is a Level 1 book for children who are eager to begin reading.



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!



# C'est la faute du chat!

**Author:** Anushka Ravishankar **Illustrator:** Priya Kuriyan **Translator:** Janani Ganapathi



Level 1



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link.

#### Story Attribution:

This story: C'est la faute du chat! is translated by <u>Janani Ganapathi</u>. The © for this translation lies with Janani Ganapathi, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Derived from: '<u>It's All the Cat's Fault!</u>', by <u>Janani Ganapathi</u>. © Janani Ganapathi, 2016. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: '<u>It's All the Cat's Fault!</u>', by <u>Anushka Ravishankar</u>. © StoryWeaver, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. This story may have intermediate versions between the root and parent story. To see all versions, please visit the links.

### Images Attributions:

Cover page: <u>Cat stuck on a tree</u> by <u>Priya Kuriyan</u> © Pratham Books, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: <u>Cat on a tree</u>, boy <u>moving a ladder</u> by <u>Priya Kuriyan</u> © Pratham Books, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: <u>Boy repairing a ladder</u>, baby <u>crying in the house</u> by <u>Priya Kuriyan</u> © Pratham Books, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: <u>Monkey in the kitchen</u>, <u>woman running towards crying baby</u>, by <u>Priya Kuriyan</u> © Pratham Books, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: <u>Monkey eating food from a kitchen</u>, by <u>Priya Kuriyan</u> © Pratham Books, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: <u>Scene at a tea shop, dog chasing a man</u> by <u>Priya Kuriyan</u> © Pratham Books, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: <u>Dog chewing on a boy's red book</u> by <u>Priya Kuriyan</u> © Pratham Books, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: <u>Teacher scolding a student</u>, by <u>Priya Kuriyan</u> © Pratham Books, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: <u>Teacher scolding a student</u>, by <u>Priya Kuriyan</u> © Pratham Books, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: <a href="https://www.storyweaver.org.in/terms">https://www.storyweaver.org.in/terms</a> and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <a href="https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/">https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/</a>



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link.

## **Images Attributions:**

Page 10: Cat stuck on a tree, by Priya Kuriyan © Pratham Books, 2015. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <a href="http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/">http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/</a>